



**Asamblea General
Consejo de Seguridad**

Distr.
GENERAL

A/51/928
S/1997/476
19 de junio de 1997
ESPAÑOL
ORIGINAL: INGLÉS

ASAMBLEA GENERAL
Quincuagésimo primer período de sesiones
Tema 58 del programa
CUESTIÓN DE CHIPRE

CONSEJO DE SEGURIDAD
Quincuagésimo segundo año

Carta de fecha 19 junio de 1997 dirigida al Secretario General por
el Representante Permanente de Chipre ante las Naciones Unidas

Siguiendo instrucciones de mi Gobierno, tengo el honor de señalar a su atención una serie de nuevos y graves actos de Turquía que atentan contra la integridad territorial y la soberanía de la República de Chipre. El 16 de junio de 1997, nueve buques de guerra turcos navegaron y atracaron en los puertos clausurados de Famagusta y Kyrenia, en la parte ocupada de Chipre. Según la información recibida por el Gobierno de la República de Chipre, dos buques, dos submarinos y un destructor de la armada turca atracaron en el puerto de Famagusta y tres lanchas de misiles y un submarino atracaron en el puerto de Kyrenia.

En nombre de mi Gobierno, deseo expresar su enérgica protesta ante estos actos ilegales, que atentan contra los principios y las disposiciones de la Carta de las Naciones Unidas y del derecho internacional, así como de las resoluciones de las Naciones Unidas, y particularmente de las decisiones vinculantes del Consejo de Seguridad con respecto a Chipre. Además, a raíz de la invasión turca de 1974 y de la ocupación de gran parte del territorio de la República de Chipre, el Gobierno declaró clausurados para todos los buques los puertos de Famagusta, Karavostasi y Kyrenia, en virtud de la Ley 265, de 3 de octubre de 1974.

Por otra parte, deseo subrayar que estos nuevos actos cometidos por la parte turca constituyen una provocación especialmente grave, dado que se producen en un momento en que usted intenta que el Presidente Clerides y el jefe de la parte turcochipriota, Sr. Denktash, celebren conversaciones directas.

A/51/928
S/1997/476
Español
Página 2

Agradecería a Vuestra Excelencia que hiciera distribuir la presente carta como documento de la Asamblea General, en relación con el tema 58 del programa del quincuagésimo primer período de sesiones, y del Consejo de Seguridad.

(Firmado) Nicos AGATHOCLEOUS
Embajador
Representante Permanente de la República
de Chipre ante las Naciones Unidas
